

Tárgytematika / Course Description
Nyelvi készségfejlesztés és szakszöveg fordítás a gyógypedagógiában
angol nyelven
AKNB_NKTM083

Tárgyfelelős neve /

Teacher's name: dr. Boldizsár Boglárka Dóra

Félév / Semester: 2021/22/1

Beszámolási forma /

Assesment: Folyamatos számonkérés

Tárgy heti óraszám /

Teaching hours(week): 0/2/0

Tárgy féléves óraszám /

Teaching hours(sem.): 0/0/0

OKTATÁS CÉLJA / AIM OF THE COURSE

A kurzus célja:

Az idegen nyelvi képzés célja – a hallgatók meglévő idegen nyelvi ismereteire, alapkészségeire építve – a szóbeli és írásbeli nyelvi készségek (főképp a szövegértő olvasás) fejlesztése, valamint a kurzus során feldolgozott autentikus szövegek és szakcikkek segítségével a szakmai kompetenciák bővítése. A szemináriumi foglalkozások során elsődleges cél a hallgatók szakszókincsének fejlesztése és az idegen nyelvi szakcikkek feldolgozását segítő stratégiák alkalmazása. Mindezek mellett a kiscsoportos foglalkozások keretében a hallgatóknak lehetőségük nyílik módszertani eszköztáruk fejlesztésére.

TANTÁRGY TARTALMA / DESCRIPTION

A kurzus az alábbi gyógypedagógiai témákat, illetőleg az ezekhez kapcsolódó kutatási eredményeket foglalja magában:

Bevezetés: a nyelvi érzékenység fejlesztése

1. Az egészséges gyermek fejlődésének mérföldkövei
2. Speciális nevelési igényű gyermekek
3. A gyógypedagógiai kísérleti protokoll áttekintése (anamnézis)

4. Esettanulmány készítése

5. Specifikus tanulási zavarok (diszlexia, diszgráfia, diszkalkulia)

6. Beszédészlelés és beszédmegértés (zavarok és tesztelése: GMP)

7. Beszéd- és nyelvi zavarok (dadogás, pöszeség)

8. ADHD, BTMN

SZÁMONKÉRÉSI ÉS ÉRTÉKELÉSI RENDSZERE / ASSESSMENT'S METHOD

A kurzus teljesítésének feltétele:

- online oktatás esetében: a Moodle rendszerbe feltöltött tananyagok csoportos (online tanóra keretein belül) és/vagy azok önálló feldolgozása
- jelenléti oktatás esetében: a tanórán való aktív részvétel

A félév során emellett a hallgató egy szóbeli és egy írásbeli feladatot kap. Ezek részletezve:

1. egy *angol nyelvű esettanulmány elkészítése* egy részképeség-zavaros vagy tanulásban/értelmileg akadályozott gyermek megfigyelése alapján, amelynek tartalmát tanórai keretek között a hallgató idegen nyelvi prezentáció formájában (PPT segítségével – 5 dia, nem több!) önállóan be is mutat.

Prezentációs időpontok: két alkalommal a félév során, október közepén és november elején.

2. a félév során tárgyalt témakörök feldolgozásakor kapott szakmai jellegű szövegek, szacikkek, könyvrészletek, stb. tartalmát alapul véve egy rövid *szakszöveget fordít le*.

Ennek időpontja: a szorgalmi időszak utolsó előtti hete.

A szóbeli prezentáció bemutatásának, illetve a szakszövegfordításon való részvétel hiánya *az aláírás megtagadását* vonja maga után!

Értékelés:

A szakszöveg fordítása magyar nyelvre (50%)

Az esettanulmány elkészítése és szóbeli bemutatása (50%)

A sikeres félévi jegy megszerzéséhez minimum 60% szükséges.

KÖTELEZŐ IRODALOM / OBLIGATORY MATERIAL

A kurzus specifikus témaköréből adódóan jelenleg nem áll rendelkezésre e témában releváns idegen nyelvű tananyag, ezért a hallgatók az online könyvtár segítségével (lásd EBSCO adatbázisból) letölthető szakkikkekben, illetve az oktató által rendelkezésükre bocsájtott tananyagokból dolgoznak.

A kurzus során használt tananyag a Moodle rendszerben elérhető minden, a kurzusra beiratkozott hallgató számára.